



CAJ/67/5
ORIGINAL : anglais
DATE : 21 février 2013

UNION INTERNATIONALE POUR LA PROTECTION DES OBTENTIONS VÉGÉTALES

Genève

COMITÉ ADMINISTRATIF ET JURIDIQUE

**Soixante-septième session
Genève, 21 mars 2013**

DÉNOMINATIONS VARIÉTALES

Document établi par le Bureau de l'Union

1. À sa soixante-cinquième session, qui s'est tenue à Genève le 29 mars 2012, le Comité administratif et juridique (CAJ) a pris note du compte rendu présenté par la délégation du Japon à la quarante-huitième session du Comité technique (TC), qui s'est tenue à Genève du 26 au 28 mars 2012, selon lequel la Commission internationale de nomenclature des plantes cultivées de l'Union internationale des sciences biologiques (Commission de l'UISB) entreprendrait la révision du Code de nomenclature des plantes cultivées (CINPC) à une réunion de la Commission de l'UISB devant se tenir à Pékin (Chine) en 2013. Le CAJ est convenu avec le TC que le Bureau de l'Union devrait contacter la Commission de l'UISB pour expliquer les conseils donnés par l'UPOV dans le document UPOV/INF/12 "Notes explicatives concernant les dénominations variétales en vertu de la Convention UPOV" (voir le paragraphe 72 du document CAJ/65/12 "Compte rendu des conclusions").

2. Il est prévu que le sixième Colloque international sur la taxonomie et la nomenclature des plantes cultivées (colloque) se tiendra à Pékin du 15 au 18 juillet 2013. Ce colloque sera suivi d'une réunion de la Commission de l'UISB les 19 et 20 juillet 2013, au cours de laquelle cette Commission examinera toutes les propositions de modification du code qui auront été soumises avant le mois de mai 2013. Ces propositions seront publiées dans le journal "Hanburyana" et mises également à disposition par voie électronique.

3. À sa soixante-sixième session, tenue à Genève le 29 octobre 2012, le CAJ a pris note que, le 8 octobre 2012, le Bureau de l'Union avait rencontré M. Christopher D. Brickell (président de la Commission de l'UISB), M. John C. David (membre de la Commission de l'UISB), M. Alan C. Leslie (membre de la Commission de l'UISB) et M. James Armitage (président de Hortax¹) à la Royal Horticultural Society de Londres). Cette réunion avait pour but d'examiner les différences entre les recommandations concernant les dénominations variétales fournies par l'UPOV dans le document UPOV/INF/12/3 "Notes explicatives concernant les dénominations variétales en vertu de la Convention UPOV" et les règles et recommandations du CINPC afin de déterminer s'il était important et possible de parvenir à une harmonisation et d'examiner les mécanismes pour atteindre cette dernière (voir les paragraphes 3 à 20 du document CAJ/66/3 "Dénominations variétales").

¹ Hortax est un petit comité de taxonomistes et horticulteurs européens qui s'intéressent sur le plan professionnel à la classification et à la nomenclature des plantes cultivées (voir <http://www.hortax.org.uk>).

4. À sa soixante-sixième session, le CAJ a approuvé les mesures ci-après en ce qui concerne les éventuels domaines de coopération entre l'UPOV et la Commission de l'UISB et la Commission de nomenclature et d'enregistrement des cultivars de la Société internationale de la science horticole (Commission de l'ISHS) :

a) les membres de la Commission de l'UISB et le Bureau de l'Union rédigeront une brève communication conjointe qui sera publiée dans *Hanburyana*² afin d'informer le sixième Colloque international sur la taxonomie des plantes cultivées qui se tiendra à Pékin (Chine) du 15 au 18 juillet 2013 des domaines dans lesquels une coopération et une harmonisation améliorées entre l'UPOV et la Commission de l'UISB pourraient être avantageuses, compte tenu des éléments exposés dans le document CAJ/66/3 "Dénominations variétales" (voir les paragraphes 3 à 20 du document CAJ/66/3);

b) les membres de la Commission de l'UISB se mettront en rapport avec Mme Janet Cubey, présidente de la Commission de l'ISHS pour que l'UPOV organise une réunion avec l'ISHS et d'autres partenaires concernés afin d'examiner les classes de dénomination et l'idée d'une interface de recherche commune aux fins de la recherche des dénominations variétales;

c) les membres de la Commission de l'UISB communiqueront à l'UPOV les coordonnées appropriées relatives à la Commission de l'UISB;

d) les membres de la Commission de l'UISB examineront la manière de lancer la procédure permettant à l'UPOV d'obtenir le statut d'observateur auprès de la Commission de l'UISB; et

e) le cas échéant, d'autres réunions auront lieu, de préférence par conférence Web, entre des membres de la Commission de l'UISB, de la Commission de l'ISHS et du Bureau de l'Union afin de faire avancer les points a) à d).

(voir le paragraphe 14 du document CAJ/66/8 "Compte rendu des conclusions")

5. Un rapport sur les faits nouveaux concernant les domaines de coopération possibles entre l'UPOV, la Commission de l'UISB et la Commission de l'ISHS sera présenté au CAJ à sa soixante-septième session.

6. Le CAJ est invité à prendre note des faits nouveaux concernant les domaines de coopération possibles entre l'UPOV et la Commission internationale de nomenclature des plantes cultivées de l'Union internationale des sciences biologiques (Commission de l'UISB) et la Commission de nomenclature et d'enregistrement des cultivars de la Société internationale de la science horticole (Commission de l'ISHS), comme indiqué dans les paragraphes 4 et 5 du présent document.

[Fin du document]

² *Hanburyana*, publié chaque année par le RHS Science Department, est une série consacrée à la taxonomie horticole (voir <http://www.rhs.org.uk/Plants/RHS-Publications/Journals/Hanburyana>). John David en est le rédacteur.